



Italia

CERTIFICATO

Nr 50 100 6357 - Rev. 01

Si attesta che / *This is to certify that*

IL SISTEMA QUALITÀ DI
THE QUALITY SYSTEM OF

METALLURGICA LUIGI PESSINA ACCIAI S.p.a.

SEDE LEGALE E OPERATIVA:

VIA LAMBRO 76

I-21042 CARONNO PERTUSELLA (VA)

È CONFORME AI REQUISITI DELLA NORMA
HAS BEEN FOUND TO COMPLY WITH THE REQUIREMENTS OF

UNI EN ISO 9001:2008

Riferirsi al manuale della qualità per eventuali dettagli delle esclusioni
ai requisiti della norma ISO 9001:2008
*Refer to quality manual for possible details of exclusions of requirements
of the norm ISO 9001:2008*

Questo certificato è valido per il seguente campo di applicazione
This certificate is valid for the following product or service range

**Laminazione a freddo di prodotti piani di acciai non legati, legati e
speciali, lame per fustelle (EA 17)**

Cold rolling, annealing, gardening and tempering of steel strips (EA 17)

SINCERT

ACCREDITAMENTO ORGANISMI DI CERTIFICAZIONE E ISPEZIONE

SGQ N° 049A
SGA N° 018D
SCR N° 009F
SSI N° 005G
PRD N° 081B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA e IAF
Signatory of EA and IAF Mutual Recognition Agreements

Per l'Organismo di Certificazione
For the Certification Body

TÜV Italia S.r.l.

Andrea Vivi

Amministratore Delegato - CEO

Data di emissione / *Issue date*

2009-12-10

Data di scadenza / *Expiry date*

2012-11-24

Rinnovo del certificato emesso per la prima volta in data 2006-12-18

"La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica a 12 mesi e al riesame completo del sistema di gestione aziendale con periodicità triennale"

"The validity of the present certificate depends on the annual surveillance every 12 months and on the complete review of company's management system after three-years"

S.p.A. Metallurgica Luigi Pessina Acciai

Via Borsani, 25
21042 Caronno Pertusella (VA)
Italia
Tel +39 02 963097.1
Fax +39 02 9657704
REA 0082522 p.i. 00634080121

E-mail mail@pessinaacciai.com
http www.pessinaacciai.com



50 100 6357

Oggetto : Regolamento europeo relativo alla registrazione, alla valutazione e all'autorizzazione delle sostanze chimiche in Europa, REACH

Subject : REACH (European Regulation for Registration, Evaluation and Authorisation of Chemicals)

Gentile Cliente,

Dal 1 giugno 2007 è entrato in vigore un nuovo regolamento per le sostanze chimiche che circolano o che vengono utilizzate sul territorio europeo. Questo regolamento, noto come REACH, sostituisce e completa tutte le normative precedenti.

Il regolamento REACH prevede che tutti i produttori o importatori da paesi extra EU di sostanze o preparati chimici debbano pre-registrare e quindi registrare presso l'agenzia chimica europea (ECHA) i prodotti trattati a meno che i volumi siano inferiori ad una tonnellata anno o che la sostanza sia esonerata.

La Metallurgica Luigi Pessina Acciai trasforma nastri laminati a caldo che , rientrando nella definizione di "articoli" (cfr. figura 1), sono esenti da ogni registrazione REACH .

E' nostra intenzione avere una buona visibilità sulle attività svolte dai nostri fornitori in ambito REACH e per questo abbiamo chiesto evidenza che le formalità richieste dal regolamento siano state espletate.

Il nostro ufficio commerciale rimane a Vostra disposizione per eventuali chiarimenti.

Distinti saluti

Dear Customer,

since 1st of June 2007, a new regulation for chemicals inured. This norm, known as REACH, integrates and replaces all older norms and must be applied to all chemical substances used in European Community.

REACH forces all producers and importers from Third Countries to register the used substances at the European Chemical Agency (ECHA) if the volume , per each substance, is higher than 1 ton per Year.

Metallurgica Pessina Acciai transforms hot rolled coils that are intended as "articles" (please refer to following diagram) therefore we do not need to register at ECHA.

We have asked to all Suppliers to give evidence of their fulfilment of applicable obligations according to REACH.

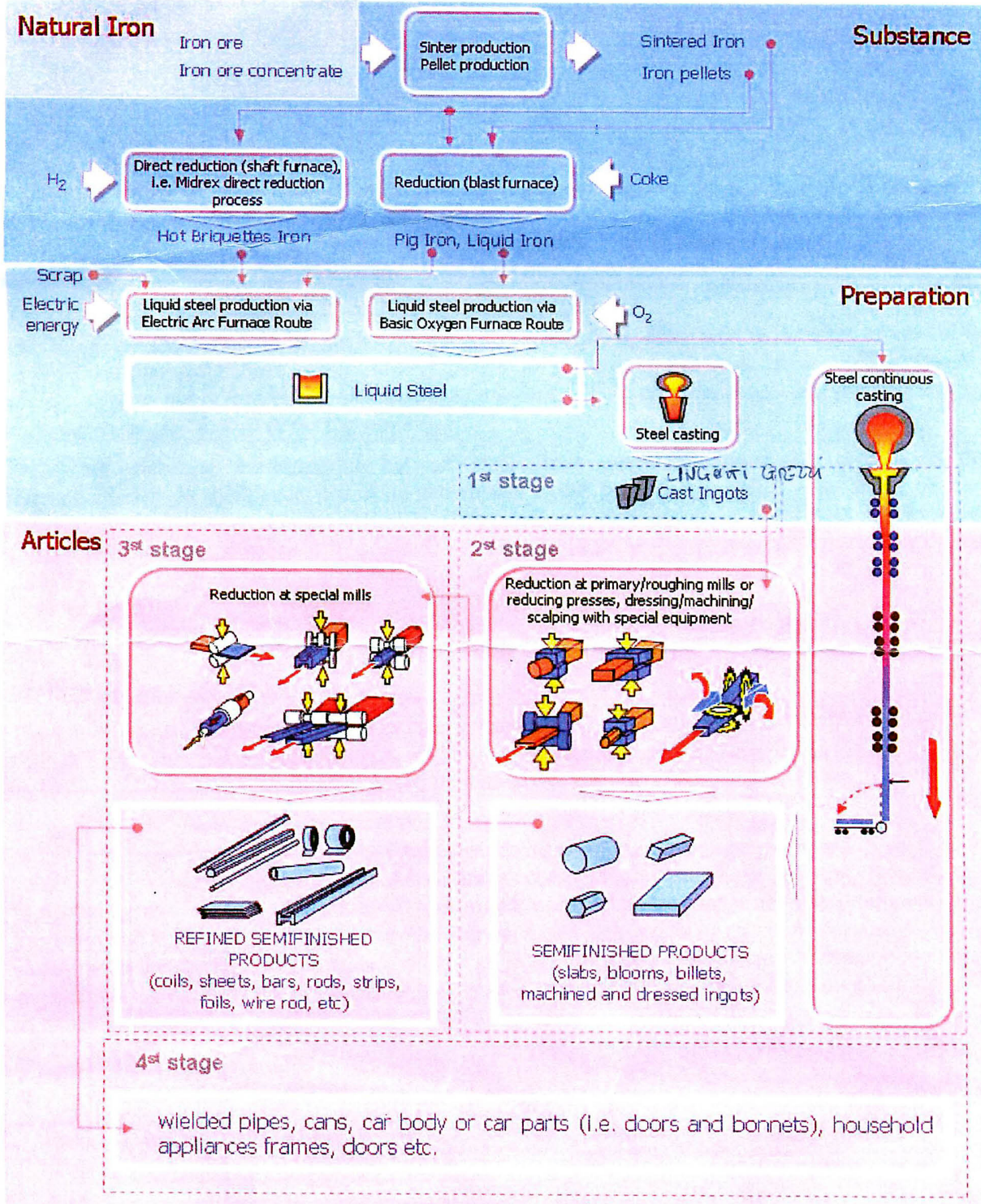
Our Commercial dept. is at your disposal for any other information.

Best regards

Giovanni Greppi
Managing Director

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'G. Greppi'.

MAIN STEEL PROCESS STAGES



"Scrap" can either be a waste or a preparation. In the case of waste, it is out of the scope of REACH. In case of preparation, its substances are exempted from registration in accordance with Article 2(7)(d) of 1907/2006/1 (REACH Regulation).

Fig. 1